ENTRY NUMBER 04
IS THERE A LIMIT TO RECKLESSNESS?
A SAMURAI WHO BREAKS...!
CENTER & COLOR: 49 PAGES!!
THE MOST RECKLESS MAN IN THE HISTORY OF JUMP
ジャンプ史上最も無茶な男!!!
クロガネ
Kuro gane
平方昌宏
HIRAKATA MASAHIRO

IN A NEW WORLD OVERFLOWING WITH CRIMINALS, YET ANOTHER DISTURBANCE BREAKS OUT...!!!
18TH CENTURY THIS IS THE NEW WORLD, "FRONTIER"
A CONTINENT WITH A VAST WILDERNESS STRETCHING OUT ACROSS IT
BECAUSE OF THAT EXPANSE THE EYES OF THE LAW ARE ABSENT
CRIMINALS AND HOOLIGANS ARE A COMMON SIGHT
SALOON
HAHA
UGH...
DON'T MOVE!
I'VE MADE IT THIS FAR...
HA HA

KEH ...
YOU ARE UNDER ARREST FOR ATTEMPTED ROBBERY
RAISE YOUR HANDS AND GET ON YOUR KNEES
I AM SHERIFF LILIA
I'VE CAUGHT LORD KNOWS HOW MANY CRIMINALS AND I'M NOT TOO BAD WITH A GUN, EITHER
THERE IS A CRIMINAL THAT EVEN I AM WEAK AGAINST
BUT ...

!!!
OOOOOH
IS THERE TROUBLE !!?
HEIA DONOOO !!!
KU RO GA NE !!!
?
!!?

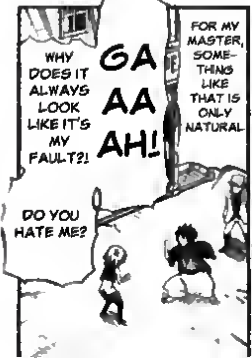
W-WA! ...
I'VE ALREADY BEEN CAUGHT ...
ARE YOU THE CRIMI-NAL?!
HEY, ARE YOU LISTEN-ING?! STOP ALREADY!
KUROGANE, STOP! AS YOU CAN SEE, THE TROUBLE HAS ALREADY BEEN RESOLVED! I'M FINE...
は!!
IF YOU DO SOME-THING RECKLESS AGAIN, YOU'LL JUST BREAK.
STOP! LISTEN WHEN SOME-ONE IS TALKING TO YOU!
KUROGANE RYUU
KENJUTSU !!!

GYAA!!!
トルネオーの!!
"SKY" BREAKER !!!
UWAA!!
GYA!
OOOH!! A TORNADO ?!
LILIA-DONO!
MY SINCERE APOLOGIES! WERE YOU INJURED?
IF THERE IS AN INCIDENT YOU MUST INFORM ME! YOUR HUMBLE SERVANT WAS WORRIED...

DID I ASK YOU TO HELP ME? I DIDN'T, DID I?!
EVERY SINGLE TIME YOU COME BARGING IN AND START DESTROY-ING THE TOWN!
LISTEN
OH?
LIKE YOU'VE EVER HELPED!
I'M NOT BASHFUL!
DON'T BE SO BASHFUL ABOUT THAT! AS A WARRIOR, HELPING OUT MY MASTER IS ONLY NATURAL...
YOU ARE A WANTED CRIMINAL!
WANT
BESIDES ...
KUROGANE
IS A MAN WHO TRIES TO HELP ME, THE SHERIFF, EVEN THOUGH HE IS A CRIMINAL...
YES...THE CRIMINAL THAT I AM WEAK AGAINST

CAN'T YOU USE COMMON SENSE?
IS IT POSSIBLE TO THINK ABOUT WHAT IS GOING ON?
WHY DO YOU BARGE IN WITHOUT LISTENING TO WHAT PEOPLE ARE SAYING?
SHEESH...

ANYTIME SOMETHING HAPPENS, YOU RAISE A HUGE RUCKUS "HELPING" ME
AND BESIDES, WHY ARE YOU HERE WHEN YOU'RE SUPPOSED TO BE LOCKED UP?
ONE DAY, YOU JUST SHOWED UP IN FRONT OF ME AND DECLARED ME YOUR "MASTER"


WHY DOES IT ALWAYS LOOK LIKE IT'S MY FAULT?!
GA AA AH!
FOR MY MASTER, SOMETHING LIKE THAT IS ONLY NATURAL
DO YOU HATE ME?

DON'T!
I BROKE OUT AND MADE MY WAY HERE!
AGAIN?! THIS IS THE FIFTH TIME...

YOU ---
!?
FOR EXAMPLE... ONE WEEK AGO, WHEN I FIRST MET YOU...
GET IT? EVERY THING YOU HAVE DONE IS A CRIME!
WE ARE FINALLY ABLE TO MEET, MY MASTER!
OOOO!! LILIA-DONO!
WHAT THE CRAP!?
OOI!
YOU WERE BEING CHASED BY 150 SHERIFFS!
FURTHERMORE!
THE MORE I RAN, THE MORE SHERIFFS JOINED IN THE CHASE...
AFTER ALL YOU CAME TO THIS CONTINENT AS AN ILLEGAL ALIEN!
AND THAT'S HOW IT SHOULD HAVE BEEN

THAT ISN'T RIGHT!
LILIA-DONO
BREAKING OUT OF JAIL IS WRONG!
THE NEXT DAY
AND PUT YOU BEHIND BARS, RIGHT?
AFTER THAT, I ARRESTED YOU

AND TO TOP IT ALL OFF
THIS IS THE DAMAGE YOU HAVE CAUSED TO THE TOWN WITH YOUR RECKLESS BEHAVIOR!
YOU SWORD TECHNIQUES ARE AMAZING SOMETIMES, BUT YOU'RE OVERDOING IT!

IT WAS ALL DONE OUT OF CONCERN FOR LILIA-DONO!
AAA-CALM DOWN, SHERIFF!
WE DON'T HAVE ANY KIND OF RELATIONSHIP TO BEGIN WITH...
SO, WHY AM I YOUR MASTER?

ONCE AGAIN?
ANYWAY LET'S GO PUT YOU BACK IN YOUR CELL
OF COURSE!
WHAT KIND OF ANSWER IS THAT?
GAH, THIS GUY IS SO ANNOYING!
THAT IS BECAUSE LILIA-DONO
IS PERFECTLY SUITED TO BE MY MASTER
YOU ALWAYS HAVE TO PAY FOR WHAT YOU BREAK
THAT WHY YOU CAN'T JUST BREAK THE LAW OR CONVENTIONAL WISDOM SO EASILY
YAA, LILIA-DONO!
!
THAT'S HOW THE WORLD WORKS, YOU STUPID SAMURAI!
AS TO BE EX-PECTED OF MY MASTER
SUCH WORDS OF WISDOM
BAKERY
!!!
LILIA-DONO...?

DINGO-SAN!
HA HAHA, GOOD WORK!
HARD AT WORK AS ALWAYS
HA HAHA IYAIYAIYA
HE'S BACK...
GE... IT'S DINGO
!!
HEE!
WHO ARE YOU?
AND WHAT DO YOU WANT WITH LILIA-DONO?
JUST AS I EX-PECTED ---
HUH?

JACKSO STORE
?
I'M SORRY FOR THAT

YOU IDIOT! WE JUST TALKED ABOUT THIS! JUST NOW!
B-BUT SUCH RUFFIANS MUST BE EXPELLED —
MORON! THAT MAN OWNS ALL THE LAND IN THIS TOWN! HE HAS INFLUENCE!

!?
AND JOINING MY PERSONAL BODYGUARD SQUAD!
LEAVING YOUR SHERIFF'S POST IN THIS TOWN
EHEM
ANYWAY.... TODAY I CAME ABOUT WHAT WE TALKED ABOUT BEFORE LILIA-KUN
DID YOU THINK ABOUT IT?

THAT DOESN'T SOUND TO BAD, EH?
IF YOU COME TO MY PLACE YOU'LL BE TREATED MUCH BETTER
IT'S SUCH A WASTE FOR YOU TO BE THE SHERIFF OF THIS OUT OF THE WAY TOWN
WELL... THERE ISN'T ANYONE WHO CAN HOLD A CANDLE TO YOUR SHOOTING AROUND THESE PARTS
WAIT JUST A MINUTE, DINGO-SAN!
キロ
DO YOU HAVE SOMETHING AGAINST ME?
HOO
PLEASE BE A LITTLE CONSIDERATE--
SHE WANTS TO BE SHERIFF OF THIS TOWN
SINCE YOU CARE SO MUCH ABOUT THIS TOWN
I SUPPOSE IT WOULD BE OKAY IF YOU TURNED DOWN MY OFFER...
!!!

PEOPLE DON'T USUALLY SAY NO TO ME
I HATE TO THINK WHAT WOULD HAPPEN IF I GAVE THOSE JOBS TO SOMEONE ELSE
MOST OF THE TOWNSFOLK WORK IN THE COAL MINES THAT I OWN

LET'S LEAVE THIS STINGY TOWN BEHIND AND GO TO MY PLACE
YOU REALLY DON'T WANT TO STARVE
BE SURE NOT TO FORGET, YOU CAN'T JUST RECKLESSLY OPPOSE ME

ガシ
NN ?
HAHA HAHA !
WONDERFULLY IN MY BODYGUARD SQUAD!
A LOVELY GIRL SUCH AS YOURSELF WILL PERFORM
AH

!!!
KUROGANE RYUU "HEART" BREAKER
!!!
ドサッ…
YOU FOOL!
HOW DARE YOU CARELESSLY TOUCH MY MASTER!

SHERIFF'S OFFICE AND JAIL

IT WAS KUROGANE STYLE - "HEART" BREAKER
ARE YOU RE-TARDED? WHAT WERE YOU DOING?
NO! I'M NOT ASKING YOU ABOUT THAT, MORON!
HA---
REA LLY---

DON'T USE SOMETHING SO DANGER-OUS, YOU IDIOT!
YOUR HUMBLE SERVANT'S KUROGANE STYLE USES METHODS THAT "BREAK" THROUGH ANY OBSTACLE
AMONG THEM, "HEART" BREAKER PUTS THE TARGET IN A TEMPORARY STATE OF DEATH

IT'LL PROBABLY GET COMPLICATED---
DON'T THINK I'LL LET YOU GET AWAY WITH THIS!
WELL---
I MANAGED TO AVERT A CRISIS, BUT---

SHUT UP! YOU'RE THE ONE WHO'S PUSHING ME OVER THE EDGE!
I DIDN'T EVEN SAY THAT I'M GOING TO YET!
WHAT? I DO NOT WISH FOR LILIA-DONO TO DO SUCH AN UNDESIRABLE THING!
はぁ..
I WONDER—
IF I SHOULD LEAVE MY SHERIFF'S POST... AND JOIN DINGO'S BODYGUARD SQUAD
.....
I—
THIS DOESN'T REALLY HAVE ANYTHING TO DO WITH WHAT DINGO LOOKS LIKE ALTHOUGH HE IS NASTY
IS THAT SO...YOU SHOULD NOT DO IT
THAT GUY IS HAS THE APPEARANCE OF A LECHER
THAT'S WHY...
I LIKE THIS TOWN
IT'S SMALL BUT EVERYONE GROWS UP TOGETHER
IT'S LIKE ONE BIG FAMILY

IF I WASN'T BEING PRESSURED BY DINGO
I WOULD WANT TO BE THE SHERIFF AS LONG AS I COULD
TO PROTECT EVERYONE AS MUCH AS I COULD...
I SEE!
AS TO BE EXPECTED OF MY MASTER! YOU ARE TRULY AMAZING!
HA? AMAZING?
I'M NOT GOING TO BE ABLE DO THAT, THOUGH —
AND YOU HAVEN'T BEEN ANY HELP; THINK ABOUT THAT!
BE AT PEACE, LILIA-DONO
THIS TIME
YOUR HUMBLE SERVANT WILL TAKE CARE OF THE SITUATION

ドガ!!

OI!
スパっ

UM... SOMETHING CALLED "SEPPUKU", IT SEEMS...
"SEP-PUKU"?
WHAT... WHAT IS HE DOING, SHER-IFF?

W...

AH, BINGO-DONO!
IT'S DINGO!
I WAS CALLED HERE ABOUT SETTLING YESTERDAY'S MISHAP
WHAT'S UP?
WHAT ARE YOU TRYING TO DO?
IN EXCHANGE, I ASK THAT YOU FORGIVE THE EVENTS OF YESTERDAY AND FORGET THE MATTER OF LILIA-DONO WORKING FOR YOU
YOUR HUMBLE SERVANT WILL NOW SLIT HIS OWN STOMACH
WHA...?!
YOU'RE GONNA CUT YOUR STOMACH?
YOUR... STOMACH?
AH!!!
!!!

HAHA WHAT ARE YOU SAYING?
LIKE ANYONE COULD DO THAT... THAT'S CRAZY TALK
HAHA, INTERESTING ...GO AHEAD AND TRY IT!
CUTTING YOUR OWN STOMACH IS...
!!!

ARE YOU STUPID !?
DOES HE REALLY PLAN TO DO IT?
HEY ...
WHA-

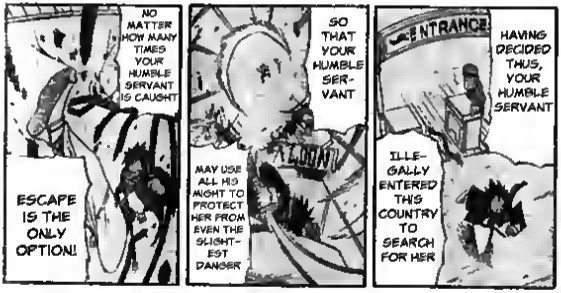
WHY?
THIS IS OVERDOING IT!
WHY WOULD YOU GO SO FAR FOR ME?
YOU'RE GOING TO DIE!

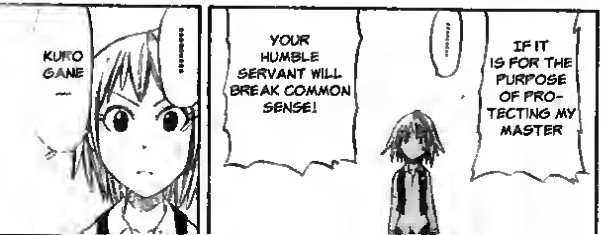
!?
SOME-THING LIKE THIS IS ONLY NATURAL
AFTER SEARCHING FOR SEVERAL LONG YEARS
YOUR HUMBLE SERVANT WAS FINALLY ABLE TO MEET MY MASTER!
HOTEL
RED

ONCE, WHEN YOUR HUMBLE SERVANT WAS SEVEN YEARS OF AGE
YOUR HUMBLE SERVANT WENT OUT TO SEA ON A SMALL BOAT
THAT'S WHY I LOOKED FORWARD TO IT, EVEN FROM A YOUNG AGE
TO BE ABLE TO KNOW A MOST EXCELLENT MASTER
KUROSAKI! TO DEVOTE ONE'S LIFE TO AN EXCELLENT MASTER IS THE WAY OF THE WARRIOR
YOU TOO MUST SEARCH FOR ONE YOU MAY ENTRUST YOUR ALL TO!
MY FATHER OFTEN SAID...

ONE DAY YOUR HUMBLE SERVANT WAS PICKED UP BY A PASSING VESSEL FROM ANOTHER COUNTRY
YOUR HUMBLE SERVANT WAS ADRIFT FOR MANY DAYS
IT WAS AN UNFORTUNATE OCCURRENCE
A STORM BLEW UP AND BEFORE LONG THE BOAT DRIFTED INTO THE OPEN SEA
YOUR HUMBLE SERVANT'S COUNTRY'S POLICY OF ISOLATION HAS OSTRACIZED OTHER CULTURES AND LED TO POOR RELATIONS WITH THEM...
THIS WAS ONLY NATURAL!
WHEN THE SAILORS LOOKED UPON YOUR HUMBLE SERVANT
THEY IMMEDIATELY ATTEMPTED TO CAST ME INTO THE SEA
FROM THEN ON YOUR HUMBLE SERVANT THOUGHT ABOUT THOSE EVENTS WITH ADMIRATION OFTEN
ESPECIALLY THE GIRL WHO HAD SAVED YOUR HUMBLE SERVANT...SHE WAS SURELY THE PERSON WHO I WOULD BE WILLING TO ENTRUST MY ALL TO, JUST AS MY FATHER HAD SAID
SHE SAID "THIS DOESN'T HAVE ANYTHING TO DO WITH COUNTRIES! THERE'S NO WAY YOU CAN DECIDED TO JUST LET SOMEONE DIE!"
YOUR HUMBLE SERVANT WAS SAVED BY A DEPARTURE FROM CONVENTIONAL WISDOM AND WAS ABLE TO RETURN TO MY COUNTRY
BUT AT THAT MOMENT
A LONE GIRL STEPPED FORWARD TO DEFEND YOUR HUMBLE SERVANT

TO REVERE THE GIRL AS MY MASTER FOR LIFE AND DEFEND HER REGARDLESS OF THE COST!
THAT IS WHY YOUR HUMBLE SERVANT DECIDED

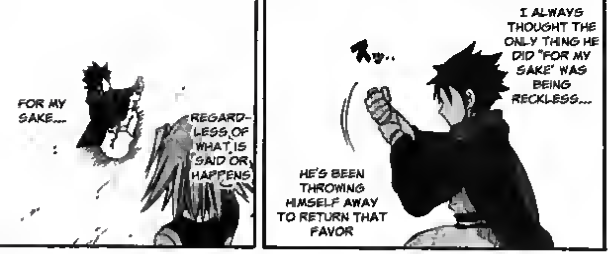

NO MATTER HOW MANY TIMES YOUR HUMBLE SERVANT IS CAUGHT
ESCAPE IS THE ONLY OPTION!
SO THAT YOUR HUMBLE SER-VANT
MAY USE ALL HIS MIGHT TO PROTECT HER FROM EVEN THE SLIGHT-EST DANGER
ENTRANCE
HAVING DECIDED THUS, YOUR HUMBLE SERVANT
ILLE-GALLY ENTERED THIS COUNTRY TO SEARCH FOR HER


KUFO GANE —
YOUR HUMBLE SERVANT WILL BREAK COMMON SENSE!
IF IT IS FOR THE PURPOSE OF PRO-TECTING MY MASTER

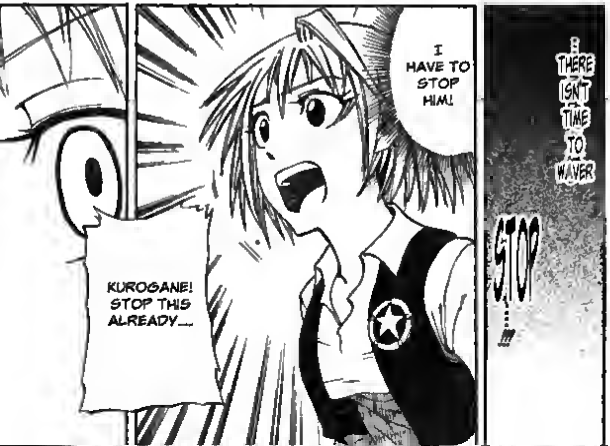
YOU HAVEN'T CHANGED IN THE LEAST BIT SINCE THAT INCIDENT ON THE SHIP, LILIA-DONO
ALTHOUGH YOU PROBABLY DO NOT REMEMBER IT BECAUSE YOU WERE SO YOUNG

I DO REMEMBER SOMETHING LIKE THAT
BUT GOING SO FAR JUST BECAUSE OF THAT?

HUH THANKS FOR THE INTER-ESTING STORY
IF YOU'RE GOING TO DIE FOR SOME-THING LIKE THAT, LEAVING THIS WORLD WILL HAVE SOME MEANING
THAT IS WHAT I BELIEVE
THIS GUY


FOR MY SAKE....
REGARDLESS OF WHAT IS SAID OR HAPPENS
HE'S BEEN THROWING HIMSELF AWAY TO RETURN THAT FAVOR
I ALWAYS THOUGHT THE ONLY THING HE DID "FOR MY SAKE" WAS BEING RECKLESS....

YE... YEAH, BUT IF WE STOP HIM LILIA WILL....
HE...HEY, ARE WE GOING TO LET HIM DO IT?
HE'S SERIOUS ABOUT DYING....


KUROSAKI! STOP THIS ALREADY....
I HAVE TO STOP HIM!
THERE ISN'T TIME TO WAVER
STOP

EH?

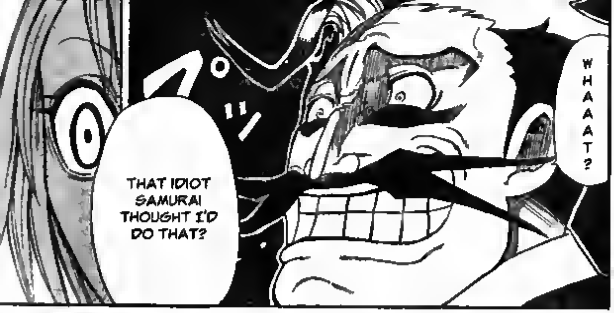
AH...

しーん..
UMM... IT'S...
YOU... ALREADY DID...
EH... UH...

THAT IS TRULY ...
THAT ...
ARE YOU TRYING TO STOP YOUR HUMBLE SERVANT FROM COMMITTING SEPPUKU?
OH

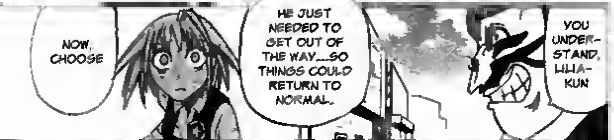
KUROGANE!
ちーーーん!
TRULY AN' HONOR
D-DOCTOR! GET A DOCTOR!
じゃーーー
UWAA! HE WAS SERIOUS! HE DID IT!
がばっ!
KUROGANE!
WHAT ARE YOU DOING! PULL YOURSELF TOGETH-
COFFIN
DO PEOPLE NORMALLY DO THIS? WHAT LOYALTY!
IT DEFIES COMMON SENSE!
わあああああ
I D-DON'T BELIEVE IT.... HE DIDN'T WAIT FOR SOMEONE TO STOP HIM....
!!?

HE DIDN'T HOLD BACK AT ALL?
DOCTOR! HURRY!
HAS ALREADY STOPPED?
HIS HEART
.....
Y-YEAH!
CARRY HIM TO THE CLINIC!
QUICK-LY!
WHAT A GUY. TO DO SOMETHING LIKE THAT
JUST AS PROMISED. WE DON'T HAVE TO GIVE UP LILIA-KUN!
THAT'S RIGHT... HE DID IT. HE DIDN'T WANT LILIA TO HAVE TO LEAVE TOWN...
TO THINK HE'D REALLY DO IT...
WHAT A GUY


WHAAAAT?
THAT IDIOT SAMURAI THOUGHT I'D DO THAT?

HAHAHA
HAHAHA
HAHAHA
HAHAHA
HAHAHA
WHA

WHY THE CRAP WOULD I HONOR SOME VERBAL PROMISE LIKE THAT?
BUT HE WANTED ME "TO FORGET THAT TALK ABOUT LILIA-DONO LEAVING"?
HE REALLY WAS AN IDIOT!
IT'S ONLY NATURAL THAT SOMEONE WHO MESSES WITH ME SHOULD DIE!

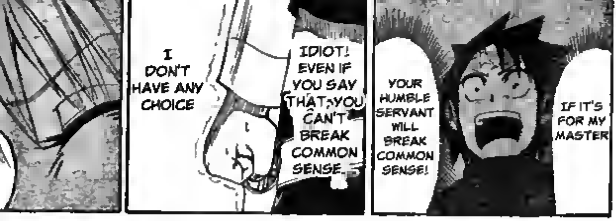

NOW, CHOOSE
HE JUST NEEDED TO GET OUT OF THE WAY...SO THINGS COULD RETURN TO NORMAL.
YOU UNDER-STAND, LILIA-KUN

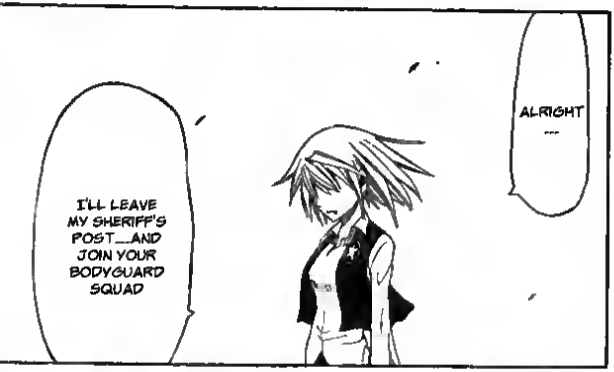
WILL YOU COME QUIETLY WITH ME....
OR DO I NEED TO ROUGH UP THESE TOWNSPEOPLE !?

WHAT ...?
HOW DARE ME....?
DO YOU HAVE SOME-THING TO SAY?
!!
NO, RIGHT? IF YOU OPPOSE ME YOU'LL BE OUT OF WORK. WANNA TRY YOUR LUCK?

IF I WANTED TO
I COULD DRIVE YOU OUT OF TOWN IN AN INSTANT!
THOSE WITH INFLUENCE MUST BE OBEYED! THAT'S HOW THE WORLD WORKS!

THOSE WHO CAN'T DO THAT JUST DIE IN VAIN
LIKE THAT STUPID SAMURAI! UWAHA HAHA!
THAT'S RIGHT
AFTER ALL....IT'S COMMON SENSE

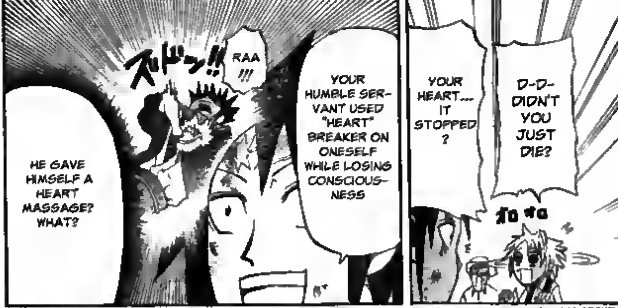

I DON'T HAVE ANY CHOICE
IDIOT! EVEN IF YOU SAY THAT, YOU CAN'T BREAK COMMON SENSE.
YOUR HUMBLE SERVANT WILL BREAK COMMON SENSE!
IF IT'S FOR MY MASTER


I'LL LEAVE MY SHERIFF'S POST—AND JOIN YOUR BODYGUARD SQUAD
ALRIGHT ...

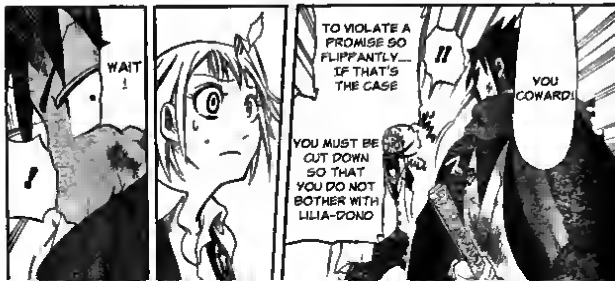
IT'LL BE OK...
IN THE END, THIS IS ALL I CAN DO.

THIS IS NOT GOOD!
!!!!

NUUUUU!
!!!
ガーン
オオオオ…
LILIA-DONO!
DO NOT GO!
KUROGANE?


D-D-DIDN'T YOU JUST DIE?
YOUR HEART... IT STOPPED?
YOUR HUMBLE SERVANT USED "HEART" BREAKER ON ONESELF WHILE LOSING CONSCIOUSNESS
RAA!!!
HE GAVE HIMSELF A HEART MASSAGE? WHAT?

TRANSLATOR'S NOTE: SHE LITERALLY SAYS "HEART MASSAGE" WHICH IS APPARENTLY USED SOMETIMES WHEN TALKING ABOUT CPR BUT HE DID THE OPPOSITE OF CPR AND I DON'T KNOW IF THEY DID CPR BACK THEN SO I LEFT IT AS "HEART MASSAGE"


YOU COWARD!
TO VIOLATE A PROMISE SO FLIPPANTLY... IF THAT'S THE CASE
YOU MUST BE CUT DOWN SO THAT YOU DO NOT BOTHER WITH LILIA-DONO
WAIT!

STOP... PLEASE DON'T DO ANY-THING TO HIM
I DECIDED TO GO! THERE'S NO NEED TO STOP HIM
BUT THIS WAY...
YOU SHOULD UNDERSTAND!
THE TOWN CAN'T BE SAVED BY VIOLENT OPPOSITION!
LILIA-DONO ...
.....
I...THIS TOWN IS IMPOR-TANT TO ME!
ポロ
RATHER THAN STRUGGLE AND HAVE SOMEONE HURT...
IT WOULD BE BEST IF I JUST WENT ALONG WITH THINGS!
ポロ
PLEASE, I'M BEGGING YOU...
DON'T DO ANY-THING ...
.....
11

EH?
HOW DARE YOU MAKE MY MASTER CRY!
BUAAA
WHA...

!!
I REFUSE!
WERE YOU LISTENING! I SAID DON'T DO ANYTHING!
WHAT ARE YOU DOING KURO-GANE !?
IT IS ONLY NATURAL FOR A WARRIOR TO OBEY THE COMMANDS OF HIS MASTER
BUT
MY APOLOGIES
KURO... GANE?
IT IS YOUR HUMBLE SERVANT'S PLACE TO STOP SUCH A THING!
YOUR HUMBLE SERVANT DOES NOT DESIRE TO SEE LILIA-DONO--
DOING SOMETHING THAT SHE DOES NOT WISH TO DO!
COMMON SENSE...
IT'S USELESS

THERE IS NO COMMON SENSE THAT YOUR HUMBLE SERVANT CAN NOT BREAK!
EVEN DEATH CANNOT STOP THAT
HIE EE!
DIIIIN GOO OO!
PREPARE YOURSELF!
YOU WILL NOT BE FORGIVEN !!
WHAT ARE YOU GUYS KILL DOING HIMMM ? !
O... OF COURSE !
WHA... THIS GUY!

GO AHEAD AND TRY!
BOWAA!
WHAT'S UP WITH THIS WIND?
WHA --- EE EE EE EEE EEH
SHOOT! JUST SHOOT HIM!
YEAH RIGHT
THIS IS KUROSAKI STYLE "SKY" BREAKER!
MORON
THE SWORD REPELS THE AIR AT THE SPEED OF LIGHT!

GYAAAA!
KUROGANE TAIJUTSU "VISION" BREAKER!!!
WERE YOU SURPRISED?
"VISION BREAKER" MAKES BULLETS VISIBLE TO THE NAKED EYE!
THAT IS AMAZING, BUT
IT'S MORE AMAZING THAT YOU CAUGHT THEM!?
CANNON! BRING THE CANNON!
THIS IS PERFECT FOR A MONSTER LIKE YOU
THE CANNON IS LOADED WITH EXPLOSIVE SHELLS!
TRY TO STOP THIS AND IT WILL BLOW UP IN YOUR FACE!
IF YOU DODGE IT, THE TOWN WILL BE TORN TO PIECES!
HAHA, NOW...

WHAT WILL YOU ---
ZANTETSUKEN = IRON CUTTING SWORD
KUROGANE STYLE ZANTETSUKEN
"SOLID" BREAKER!
E...EE EEH?!
HE CUT A STEEL CANNON!
UWA!
HERE HE COMES
GAAA AA
S... SHOOT! SHOOT!
SOMEBODY DO SOME-THING!!!

HUH
THAT'S THE LAST OF THEM
.....
.....
RIDDEN S.T.

DINGO'S BODYGUARD SQUAD
IS NOTHING TO FEAR!

MY MEN HAD HIM OUTNUMBERED AND OUTGUNNED
BUT A SINGLE WOUNDED MAN...
IM... IMPOS-SIBLE
A... AMA ZING!

OK
YOU ARE THE ONLY ONE LEFT!
I'LL FORGET ABOUT LILIA-KUN!
AND OF COURSE, I'LL LEAVE THIS TOWN ALONE FOR GOOD! H-HOW ABOUT THAT?
OK! FINE!
IF Y-YOU LET ME LEAVE ---
HA?
!!
IF SO
WE HAVE NOTHING TO BE AFRAID OF!
IS HE SERIOUS!

FOR THE CRIME OF MAKING MY MASTER CRY...
DON'T EVEN DREAM ABOUT BEING FORGIVEN WITH SOMETHING LIKE THAT
EEEEE
?!?!
NO WAY!

WHAT A BLESSING! HAHAHA!
HA... THIS IS TRULY WONDERFUL
LILIA-DONO CAN CONTINUE TO BE THE SHERIFF OF THIS TOWN
YOU REALLY DID IT THIS TIME!
YOU'RE ALMOST DEAD!
PLUS
AH!
WHY ARE YOU LAUGHING?
I'M THANKFUL THAT YOU HELPED, BUT
I SUPPOSE IF I LOCKED YOU UP YOU WOULD JUST ESCAPE AGAIN
!?
THAT'S NOT THE PROBLEM!
ARE YOU ALRIGHT?
PLEASE OPEN UP PUSH-PUSH
THAT SAMURAI HAS TRAUMATIZED HIM
DINGO WON'T SHOW HIS FACE AROUND THESE PARTS
WE WON'T BE BOTHERED BY HIM
SHERIFF, I THINK IT'LL BE OKAY
HAHAHA IT LOOKS LIKE YOUR HUMBLE SERVANT WILL BE GOING BACK TO JAIL

!
LILIA-DONO ...
I'LL KEEP YOU UNDER OBSERVATION SO YOU DON'T CAUSE ANYMORE TROUBLE
IF THAT'S THE WAY IT'S GOING TO BE
THEN YOU'RE STICKING WITH ME!

ROBBERY!
AND THUS
IDIOT! WEREN'T YOU LISTENING?
IF YOU TRY TO DO SOMETHING CRAZY I'LL SHOOT YOU!
オオオオオ
UNDER-STOOOOD! YOUR HUMBLE SERVANT WILL REMAIN BY YOUR SIDE!
ANY DANGER TOWARDS LILIA-DONO WILL BE CUT DOWN!

CAUSED ANOTHER RUCKUS
YOU TOO!
I TOLD YOU NOT TO OVERDO IT!
STOP RIGHT THERE YOU INSOLENT BRAT!
A STRONG PAIR JOINED TOGETHER BY STRONG BONDS
THE PAIR CONSISTING OF A SHERIFF AND A WANTED MAN
MT
ドーン!!
クロガネ

RAW:
Ritual

TRANSLATION:
Plain Archetype

EDITS:
break

PROOFREADING:
Tai

PINK SCANZ